

# Słownik Polsko-Białoruski na każdą okazję!

## Rozmówki

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Mógłbyś mówić wolniej	Вы маглі б гаварыць павольней	Wy magli b gawaryć pawolniej
Jakie języki znasz?	Якія мовы вы ведаеце?	Jakija mowy wy wiedajacie?
Mógłbyś to zapisać	Вы маглі б гэта запісаць	Wy magli b geta zapisać?
Czy mógłbyś to powtórzyć?	Не маглі б вы паўтарыць гэта?	Nie magli b wy pautaryć geta?
Tak	Так	Tak
Nie	Не	Nie
Proszę	Калі ласка	Kali laska
Dziękuję	Дзякуй	Dziakuj
Nie ma za co	Калі ласка	Kali laska
Wiem	Я ведаю	Ja wiedaju
Nie wiem	Я не ведаю	Ja nie wiedaju
Rozumiem	Я разумею	Ja rozumieju
Nie rozumiem	Я не разумею	Ja nie rozumieju
Jak mogę pomóc?	Чым я магу дапамагчы?	Czym ja magu dapamagczy?
Przykro mi, nie potrafię pomóc.	Прабачце, я не магу вам дапамагчы.	Prabaccie, ja nie magu wam dapamagczy.

## Podróżowanie

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Gdzie jest szpital?	Дзе бальніца?	Dzie balnica?
Gdzie jest bank?	Дзе банк?	Dzie bank?
Gdzie jest dworzec kolejowy?	Дзе чыгуначны вакзал?	Dzie czygunaczny wagzal?
Czy mógłbyś mi to pokazać na mapie?	Не маглі б вы паказаць мне гэта на карце?	Nie magli b wy pakazać mnie geta na karcie?
Gdzie jest najbliższy przystanek autobusowy?	Дзе бліжэйшы аўтобусны прыпынак?	Dzie bliżejszy autobusny pryupnak?
W prawo	Направа	Naprawa
W lewo	Налева	Nalewa
Na lotnisko poproszę	У аэрапорт, калі ласка	U aeroport, kali laska
Gdzie znajdę taksówkę?	Дзе я магу знайсці таксі?	Dzie ja magu znajsci taksi?
Proszę zabrać mnie pod ten adres	Калі ласка, адвядзіце мяне па гэтым адрасе	Kali laska, adwiazicie mianie pa getym adrasie
Czy akceptujecie karty kredytowe?	Вы прымаеце крэдытныя карты?	Wy prymajecie kredytnyja karty?
Ile to kosztuje?	Колькі гэта каштуе?	Kolki geta kasztuje?
Gdzie w okolicy można coś zjeść?	Дзе ядуць мясцовыя жыхары?	Dzie jaduć miascowyja żychary?
Czy wliczony jest napiwek?	Ці ўключаны чаявыя?	Ci ukluczany czajawyja?
Jedzenie było pyszne	Ежа была вельмі смачнай	Jeża była welmi smacznej

## Powitania i pożegnania

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Cześć	Прывітанне	Prywitańnie
Dzień dobry	Добрай раніцы	Dobraj ranicy
Dzień dobry (po południu)	Добры дзень	Dobry dzień
Dobry wieczór	Добры вечар	Dobry wieczar
Cześć (pożegnanie)	да пабачэння	Da pabaczeńnia
Do widzenia	Бывай	Bywaj
Do zobaczenia wkrótce	Хутка пабачымся	Chutka pabaczymsia
Do zobaczenia później	Да сустрэчы	Da sustreczy
Dobranoc	Дабранач	Dabranacz
Miłego dnia!	Добрага дня!	Dobrağa dnia!
Udanego weekendu!	Добрых выхадных!	Dobrych wychadnych!

## Znaki

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Wejście	Уваход	Uwachod
Wyjście	Выход	Wychad
Wyjście ewakuacyjne	Аварыйны выхад	Awaryjny wychad
Pchać	Штурхаць	Szturchać
Ciągnąć	Цягнуць	Ciagnuć
Toaleta	Туалет	Tualet
Zamknięte	Зачынена (Не працуе)	Zaczyniena (Nie pracuje)
Zakaz palenia	Курэнне забаронена	Kureńne zabaroniena
Zakaz wstępu	Няма ўваходу	Niama uwachodu

## Liczby

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Jeden	Адзін	Adzin
Dwa	Два	Dwa
Trzy	Тры	Try
Cztery	Чатыры	Czatyry
Pięć	Пяць	Piać
Sześć	Шэсць	Sześć
Siedem	Сем	Siem
Osiem	Восем	Wosiem
Dziewięć	Дзевяць	Dziewiać
Dziesięć	Дзесьяць	Dziesiać

## Kierunki świata

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
północ	Поўнач	Pounacz
południe	поўдзень	Poudzień
wschód	ўсход	Uschod
zachód	захад	Zachad
północny wschód	паўночны ўсход	Paunoczny uschod
północny zachód	паўночны захад	Paunoczny zachad
południowy wschód	паўднёвы ўсход	Paundniowy uschod
południowy zachód	паўднёвы захад	Paundniowy zachad

## Transport

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Samolot	Самалёт	Samaliot
Przyczepa	Трэйлер	Trejler
Wagon	Аўтамабіль	Autamabil
Prom	Паром	Parom
Helikopter	Верталёт	Wiertaliot
Stacja kolejowa	Чыгуначная станцыя	Czygunacznaia stancyja
Statek	Карабель	Karabiel
Metro	метро	Mietro
Sygnalizator świetlny	Святлафор	Światlafor
Tramwaj	Трамвай	Tramwaj

## Lotnisko

Polskie znaczenie	Białoruskie znaczenie	Uproszczona wymowa
Bilet lotniczy	Білет на самалёт	Bilet na samaliot
Godzina przylotu	Час прыбыцця	Czas prybyccja
Lot odwołany	Рэйс адменены	Rejs admienieny
Odprawa	Рэгістрацыя	Registracyja
Lot opóźniony	Рэйс затрымліваецца	Rejs zatrymliwajecca
Wylot	Адпраўленне	Adprauleńnie
Cel podróży	Пункт прызначэння	Punkt pryznaczeńnia
Lot	Рэйс	Rejs
Bagaż	Багаж	Bagaż
Samolot	Самалёт	Samaliot